

Junglinster, le 29 juillet 2019

## Avis

A tous les habitants de la localité d'Altlinster

Les analyses de ce jour effectuées par le laboratoire de l'Administration de la gestion de l'eau ont montré que les eaux potables distribuées sur le territoire de la commune de Junglinster (Altlinster) sont de mauvaise qualité bactériologique non conformes aux normes d'une eau destinée à la consommation humaine. Afin de prévenir tout problème de santé, les habitants sont priés d'observer les recommandations suivantes :

- **Ne pas boire l'eau du robinet ou alors la faire bouillir pendant 10 minutes avant toute consommation directe ;**
- **De ne pas laver à l'eau du robinet les salades, légumes ou fruits consommés à l'état cru.**

Au cas où vous allez voir un docteur, nous vous prions de nous contacter par téléphone au numéro 78 72 72-43. Merci en avance.

Le service technique communal ainsi que les instances étatiques collaborent étroitement afin de rétablir la situation au plus vite. Dès que l'administration communale de Junglinster sera mise au courant d'une amélioration de la qualité de l'eau potable de la part du laboratoire, les habitants en seront informés de suite. Nous vous remercions de votre compréhension.

**Le collège des bourgmestre et échevins**

ADMINISTRATION  
COMMUNALE DE  
JUNGLINSTER

12, rue de Bourglinster  
L-6112 Junglinster

Boîte postale 14  
L-6101 Junglinster

T 78 72 72-1  
F 78 83 19

Heures d'ouvertures

Lundi à vendredi  
8h00-11h30  
et 13h00-16h30

Jeudi jusqu'à 19h00  
seulement bureau  
de la population

Service technique  
uniquement sur  
rendez-vous

[www.junglinster.lu](http://www.junglinster.lu)

Junglinster, den 29 Juli 2019

ADMINISTRATION  
COMMUNALE DE  
JUNGLINSTER

12, rue de Bourglinster  
L-6112 Junglinster  
Boîte postale 14  
L-6101 Junglinster  
T 78 72 72-1  
F 78 83 19

Heures d'ouvertures

Lundi à vendredi  
8h00-11h30  
et 13h00-16h30

Jeudi jusqu'à 19h00  
seulement bureau  
de la population

Service technique  
uniquement sur  
rendez-vous

[www.junglinster.lu](http://www.junglinster.lu)

## Mitteilung

An alle Einwohner der Ortschaft Altlinster

Die letzten Analysenresultate die durch das Laboratorium der Wasserverwaltung ausgeführt wurden, haben eine bakteriologische Verunreinigung festgestellt. Um etwaigen Gesundheitsschäden vorzubeugen werden deshalb die Einwohner gebeten, bis auf weiteres:

- **Kein Leitungswasser zu trinken ohne es vorher während 10 Minuten abgekocht zu haben;**
- **Lebensmittel wie Salate, Gemüse oder Früchte welche roh gegessen werden, nicht mit Leitungswasser zu waschen**

Des Weiteren bitten Wir Sie darum, falls Sie bei auftretender Krankheit einen Arzt aufsuchen, uns unter folgender Telefonnummer anzurufen 78 72 72-43. Vielen Dank im Voraus.

Das Laboratorium wird weiterhin Analysen durchführen, um das Trinkwasser zu überprüfen und zusammen mit den zuständigen Behörden der Gemeinde, wird alles unternommen um die Qualität so schnell wie möglich wiederherzustellen. Sobald sich die augenblickliche Situation verbessert, wird die Gemeindeverwaltung Sie informieren. Wir bitten um Ihr Verständnis.

**Der Schöffenrat**